

BENCH-REST NECK DIES FOR RIFLE CALIBERS - TRIEBEL Bench-Rest Neck Die 8x57 IS - 7/8"

The Bench-Rest (BR)-Neck-Die guides the cartridge case over the full length before the cartridge case will be formed with an interchangeable precision ground bushing.

The guide sleeve has the internal contour of the cartridge chamber to cover the cartridge case.

The guide sleeve and the body of this reloading-die are perfectly matched to ensure exact axial alignment of the cartridge during the sizing process.

Of course, the BR-Neck-sizer has an optional expander and the exchangeable primer ejector pin.

This die is the perfect choice for those, who want to leave nothing to chance when reloading.

Specs:

- **Thread: 7/8"**
- **Neck Size Bushing (diameter): 8.80mm**
- **Expander (diameter): 8.17mm**

All relevant components have an article number for easy reordering if necessary.

You will find further instructions and assistance in selecting accessories and spare parts in the manual.

[The manual can be found here](#)

Attributes

- Name: TRIEBEL Bench-Rest Neck Die 8x57 IS - 7/8"
- Manufacturer: TRIEBEL
- Product no.: EU2008215
- Mfr. No.: 3319203
- Cartridge: 8 x 57 mm JS
- Die Style: Neck Sizing Die
- Threads: 7/8"
- Delivery weight: 0.3kg

NO IMAGE
AVAILABLE

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für die TRIEBEL BenchRest Halskalibriermatrize 8x57 IS](#)
- [English: Safety Instruction Guide for TRIEBEL BenchRest Neck Dies for Rifle Calibers](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para el Die de Cuello TRIEBEL BenchRest](#)
- [Français: Guide de sécurité pour les dies de collet TRIEBEL BenchRest pour calibres de fusil](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per i Die Neck del TRIEBEL BenchRest per Calibri di Fucile](#)
- [Norsk: Sikkerhetsinstruksjonsguide for TRIEBEL BenchRest Nakke Dies for Rifle Kalibre](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla TRIEBEL BENCHREST NECK DIES](#)
- [Suomi: TRIEBEL BENCHREST NECK DIES FOR RIFLE CALIBERS Käyttöohjeet ja Turvaohjeet](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för TRIEBEL BENCHREST NECK DIES](#)
- [Český: TRIEBEL BENCHREST NECK DIES FOR RIFLE CALIBERS Bezpečnostní pokyny](#)

Sicherheitshinweise für die TRIEBEL BenchRestHalskalibriermatrize 8x57 IS

Einleitung

Herzlichen Glückwunsch zum Kauf der TRIEBEL BenchRestHalskalibriermatrize 8x57 IS! Diese Matrize wurde entwickelt, um Ihnen ein präzises und sicheres Wiederladen von Patronen zu ermöglichen. Bitte lesen Sie diese Sicherheitshinweise sorgfältig durch, um sicherzustellen, dass Sie das Produkt sicher und effektiv verwenden.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Achten Sie darauf, dass die Matrize nur für den vorgesehenen Zweck verwendet wird.
- Halten Sie das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern und anderen ungeschulten Personen.
- Verwenden Sie die Matrize nur mit kompatiblen Patronen und Zubehörteilen.
- Überprüfen Sie regelmäßig auf Beschädigungen oder Abnutzung und ersetzen Sie beschädigte Teile umgehend.
- Befolgen Sie alle Anweisungen zur Verwendung und Wartung, um Risiken zu minimieren.
- Melden Sie unsichere Produkte oder Vorfälle sofort den zuständigen Behörden.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- Verwenden Sie die Matrize nur in einer gut belüfteten Umgebung.
- Tragen Sie geeignete Schutzausrüstung, einschließlich Schutzbrille und Handschuhe, während des Wiederladens.
- Stellen Sie sicher, dass der Arbeitsplatz sauber und ordentlich ist, um Unfälle zu vermeiden.
- Halten Sie alle Werkzeuge und Materialien, die Sie verwenden, in gutem Zustand.
- Achten Sie darauf, dass keine Fremdkörper in die Matrize gelangen, die den Kalibrierungsprozess beeinträchtigen könnten.

Anweisungen für Installation und Nutzung

• Installation:

1. Stellen Sie sicher, dass die Matrize korrekt in die Wiederladepresse eingesetzt ist.
2. Überprüfen Sie die Gewindeverbindung (7/8") und ziehen Sie diese gegebenenfalls fest.
3. Stellen Sie sicher, dass die Führungshülse richtig positioniert ist, um eine exakte Ausrichtung zu gewährleisten.

• Nutzung:

1. Führen Sie die Patronenhülse vollständig in die Matrize ein.
2. Betätigen Sie die Presse langsam und gleichmäßig, um die Hülsenhalskalibrierung durchzuführen.
3. Überprüfen Sie nach dem Kalibrieren die Maße der Patronenhülse, um sicherzustellen, dass sie den Spezifikationen entspricht.
4. Verwenden Sie den optionalen Innenaufweiter und den Zündhütchenausstoßer gemäß den Anweisungen in der Bedienungsanleitung.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorgen Sie beschädigte oder nicht mehr benötigte Teile gemäß den lokalen Vorschriften für gefährliche Abfälle.
- Achten Sie darauf, dass alle verwendeten Materialien umweltgerecht entsorgt werden.
- Informieren Sie sich über die örtlichen Recyclingmöglichkeiten für Metall und Kunststoff.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für weitere Informationen oder Unterstützung bezüglich der TRIEBEL BenchRestHalskalibriermatrize 8x57 IS, konsultieren Sie bitte die Bedienungsanleitung oder wenden Sie sich an den Hersteller.

Bitte beachten Sie, dass alle Produkte in der EU über einen Kontaktpunkt für Sicherheitsanfragen verfügen müssen. Überprüfen Sie regelmäßig die EUSicherheitswarnungen, um über mögliche Rückrufe oder Sicherheitsupdates informiert zu bleiben.

Bleiben Sie sicher und viel Erfolg beim Wiederladen!

Safety Instruction Guide for TRIEBEL BenchRest Neck Dies for Rifle Calibers

Introduction

Thank you for choosing the TRIEBEL BenchRest Neck Die for your reloading needs. This product is designed to provide precision and reliability for rifle calibers. To ensure safe and effective use, please read this safety instruction guide carefully. It contains important information regarding the safe handling, installation, usage, and disposal of the product, in compliance with the EU General Product Safety Regulation (GPSR).

General Safety Guidelines

- Always read the product manual before use.
- Ensure that the product is used only for its intended purpose.
- Keep the product out of reach of children and vulnerable individuals.
- Inspect the product for any damage before use. Do not use if damaged.
- Report any unsafe products or accidents to the relevant authorities.
- Check for recall updates on the EU's Safety Gate platform regularly.

Specific Safety Precautions for Use

- Wear appropriate safety gear, including safety glasses and gloves, when using the die.
- Ensure that your workspace is clean and free from obstructions.
- Do not exceed the recommended specifications while reloading.
- Always follow the manufacturer's instructions for compatible cartridge cases.
- Avoid distractions while reloading to maintain focus and safety.
- Store the die in a secure location when not in use to prevent unauthorized access.

Instructions for Installation and Usage

1. Installation

- Ensure the reloading press is securely mounted.
- Screw the TRIEBEL BenchRest Neck Die into the press using the 7/8" threads.
- Tighten securely, but do not overtighten as this may damage the die.

2. Usage

- Insert the cartridge case into the die.
- Use the guide sleeve to ensure proper alignment of the cartridge case during the sizing process.
- If using the optional expander, follow the instructions provided in the product manual.
- After sizing, check the dimensions of the cartridge case to ensure it meets specifications.
- Clean the die periodically to maintain optimal performance.

Disposal Instructions

- Dispose of any unused or damaged components in accordance with local regulations.
- Do not dispose of the die in regular household waste.
- Contact your local waste management authority for guidance on proper disposal methods.

Contact Information for Further Support

For any questions or concerns regarding the TRIEBEL BenchRest Neck Die, please refer to the product manual or consult your retailer for assistance.

By following these safety instructions, you can ensure a safe and effective reloading experience with the TRIEBEL BenchRest Neck Die. Thank you for your attention to safety and compliance.

Guía de Instrucciones de Seguridad para el Die de Cuello TRIEBEL BenchRest

Introducción

Gracias por elegir el die de cuello TRIEBEL BenchRest para calibres de rifle 8x57 IS. Este producto ha sido diseñado para ofrecer un rendimiento óptimo y una recarga precisa. Sin embargo, es importante seguir ciertas pautas de seguridad para garantizar un uso seguro y efectivo. Esta guía proporciona información sobre la seguridad del producto, instrucciones de uso y contacto para soporte adicional.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de leer y comprender todas las instrucciones antes de usar el die.
- Mantén el die fuera del alcance de los niños y personas no capacitadas.
- Inspecciona el die regularmente para detectar signos de desgaste o daño.
- Usa siempre el die de acuerdo con las especificaciones del fabricante.
- Si experimentas algún problema o falla, deja de usar el producto y busca asistencia.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Uso adecuado:** Este die está diseñado exclusivamente para recargar cartuchos de 8x57 mm JS. No lo uses para otros calibres.
- **Protección personal:** Usa gafas de seguridad y guantes al manipular materiales de recarga para protegerte de posibles lesiones.
- **Almacenamiento seguro:** Guarda el die en un lugar seco y seguro, lejos de fuentes de humedad y calor.
- **Evita la sobrecarga:** No excedas las cargas recomendadas al recargar para evitar daños y accidentes.
- **Supervisión:** Si hay niños presentes, asegúrate de que estén supervisados y no tengan acceso a las herramientas de recarga.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Instalación del Die:

- Asegúrate de que tu prensa de recarga esté apagada y desconectada.
- Atornilla el die en la prensa de recarga usando la rosca de 7/8".
- Asegúrate de que el die esté bien ajustado para evitar movimientos durante el uso.

2. Uso del Die:

- Coloca la vaina en la funda guía del die.
- Asegúrate de que la vaina esté alineada correctamente antes de iniciar el proceso de dimensionado.
- Si usas el expansor opcional, instálalo según las instrucciones del fabricante.
- Realiza el dimensionado siguiendo las recomendaciones de carga y asegúrate de que la vaina esté correctamente formada.

3. Mantenimiento:

- Limpia el die después de cada uso para evitar la acumulación de residuos.
- Inspecciona el die regularmente para asegurarte de que esté en buenas condiciones.

Instrucciones de Eliminación

- Cuando ya no necesites el die, asegúrate de desecharlo de manera segura.
- Consulta las regulaciones locales sobre la eliminación de herramientas y equipos de recarga.
- Nunca tires el die en la basura común; busca centros de reciclaje o eliminación adecuada.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para preguntas o asistencia adicional sobre el uso y mantenimiento del die de cuello TRIEBEL BenchRest, consulta el manual del producto. También puedes encontrar más instrucciones y asistencia para seleccionar accesorios y piezas de repuesto en el mismo.

Conclusión

Siguiendo estas pautas de seguridad y las instrucciones de uso, puedes disfrutar de una experiencia de recarga segura y efectiva con el die de cuello TRIEBEL BenchRest. Recuerda que la seguridad es lo primero, así que mantente informado y actúa de manera responsable.

Guide de sécurité pour les dies de collet TRIEBEL BenchRest pour calibres de fusil

Introduction

Merci d'avoir choisi le die de collet TRIEBEL BenchRest pour vos besoins de rechargement. Ce produit est conçu pour offrir précision et fiabilité pour les calibres de fusil. Pour garantir une utilisation sûre et efficace, merci de lire attentivement ce guide de sécurité. Il contient des informations importantes concernant la manipulation, l'installation, l'utilisation et l'élimination sûres du produit, conformément au Règlement Général sur la Sécurité des Produits de l'UE (GPSR).

Lignes directrices générales de sécurité

- Lis toujours le manuel du produit avant utilisation.
- Assure-toi que le produit est utilisé uniquement à des fins prévues.
- Garde le produit hors de portée des enfants et des individus vulnérables.
- Inspecte le produit pour tout dommage avant utilisation. Ne pas utiliser s'il est endommagé.
- Signale tout produit dangereux ou tout accident aux autorités compétentes.
- Vérifie régulièrement les mises à jour de rappel sur la plateforme Safety Gate de l'UE.

Précautions de sécurité spécifiques à l'utilisation

- Porte un équipement de sécurité approprié, y compris des lunettes de sécurité et des gants, lors de l'utilisation du die.
- Assure-toi que ton espace de travail est propre et dégagé d'obstacles.
- Ne dépasse pas les spécifications recommandées lors du rechargement.
- Suis toujours les instructions du fabricant pour les étuis de cartouche compatibles.
- Évite les distractions pendant le rechargement pour maintenir ta concentration et ta sécurité.
- Range le die dans un endroit sûr lorsqu'il n'est pas utilisé pour éviter tout accès non autorisé.

Instructions d'installation et d'utilisation

1. Installation

- Assure-toi que la presse de rechargement est solidement fixée.
- Vis le die de collet TRIEBEL BenchRest dans la presse en utilisant le filetage de 7/8".
- Serre fermement, mais ne pas trop serrer, car cela pourrait endommager le die.

2. Utilisation

- Insère l'étui de cartouche dans le die.
- Utilise la douille de guidage pour assurer un alignement correct de l'étui de cartouche pendant le processus de mise en forme.
- Si tu utilises l'expanseur optionnel, suis les instructions fournies dans le manuel du produit.
- Après la mise en forme, vérifie les dimensions de l'étui de cartouche pour t'assurer qu'il respecte les spécifications.
- Nettoie le die périodiquement pour maintenir des performances optimales.

Instructions d'élimination

- Dispose de tout composant inutilisé ou endommagé conformément aux réglementations locales.
- Ne pas jeter le die dans les déchets ménagers ordinaires.
- Contacte ton autorité locale de gestion des déchets pour obtenir des conseils sur les méthodes

d'élimination appropriées.

Informations de contact pour un soutien supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant le die de collet TRIEBEL BenchRest, merci de te référer au manuel du produit ou de consulter ton détaillant pour obtenir de l'aide.

En suivant ces instructions de sécurité, tu peux garantir une expérience de rechargement sûre et efficace avec le die de collet TRIEBEL BenchRest. Merci de prêter attention à la sécurité et à la conformité.

Guida alle Istruzioni di Sicurezza per i Die Neck del TRIEBEL BenchRest per Calibri di Fucile

Introduzione

Grazie per aver scelto il Die Neck del TRIEBEL BenchRest per le vostre esigenze di ricarica. Questo prodotto è progettato per fornire precisione e affidabilità per i calibri di fucile. Per garantire un uso sicuro ed efficace, si prega di leggere attentamente questa guida alle istruzioni di sicurezza. Contiene informazioni importanti riguardanti la manipolazione sicura, l'installazione, l'uso e lo smaltimento del prodotto, in conformità con il Regolamento Generale sulla Sicurezza dei Prodotti dell'UE (GPSR).

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Leggere sempre il manuale del prodotto prima dell'uso.
- Assicurarsi che il prodotto venga utilizzato solo per lo scopo previsto.
- Tenere il prodotto fuori dalla portata di bambini e individui vulnerabili.
- Ispezionare il prodotto per eventuali danni prima dell'uso. Non utilizzare se danneggiato.
- Segnalare eventuali prodotti non sicuri o incidenti alle autorità competenti.
- Controllare regolarmente gli aggiornamenti sui richiami sulla piattaforma Safety Gate dell'UE.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Indossare l'equipaggiamento di protezione appropriato, inclusi occhiali di sicurezza e guanti, durante l'uso del die.
- Assicurarsi che l'area di lavoro sia pulita e priva di ostacoli.
- Non superare le specifiche raccomandate durante la ricarica.
- Seguire sempre le istruzioni del produttore per i bossoli compatibili.
- Evitare distrazioni durante la ricarica per mantenere la concentrazione e la sicurezza.
- Conservare il die in un luogo sicuro quando non è in uso per prevenire accessi non autorizzati.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Installazione

- Assicurarsi che la pressa per ricarica sia montata in modo sicuro.
- Avvitare il Die Neck del TRIEBEL BenchRest nella pressa utilizzando i filetti da 7/8".
- Serrare saldamente, ma non eccessivamente, poiché ciò potrebbe danneggiare il die.

2. Uso

- Inserire il bossolo della cartuccia nel die.
- Utilizzare il manicotto guida per garantire un allineamento corretto del bossolo della cartuccia durante il processo di dimensionamento.
- Se si utilizza l'espansore opzionale, seguire le istruzioni fornite nel manuale del prodotto.
- Dopo il dimensionamento, controllare le dimensioni del bossolo della cartuccia per assicurarsi che soddisfi le specifiche.
- Pulire periodicamente il die per mantenere prestazioni ottimali.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Smaltire eventuali componenti inutilizzati o danneggiati in conformità con le normative locali.
- Non smaltire il die nei rifiuti domestici normali.
- Contattare l'autorità locale per la gestione dei rifiuti per indicazioni sui metodi di smaltimento appropriati.

Informazioni di Contatto per Ulteriori Supporto

Per eventuali domande o preoccupazioni riguardanti il Die Neck del TRIEBEL BenchRest, si prega di fare riferimento al manuale del prodotto o consultare il rivenditore per assistenza.

Seguendo queste istruzioni di sicurezza, è possibile garantire un'esperienza di ricarica sicura ed efficace con il Die Neck del TRIEBEL BenchRest. Grazie per la vostra attenzione alla sicurezza e alla conformità.

Sikkerhetsinstruksjonsguide for TRIEBEL BenchRest Nakke Dies for Rifle Kalibre

Introduksjon

Takk for at du valgte TRIEBEL BenchRest Nakke Die for dine omlastingsbehov. Dette produktet er designet for å gi presisjon og pålitelighet for rifle kalibre. For å sikre sikker og effektiv bruk, vennligst les denne sikkerhetsinstruksjonsguiden nøye. Den inneholder viktig informasjon om sikker håndtering, installasjon, bruk og avhending av produktet, i samsvar med EU's Generelle Produktsikkerhetsforordning (GPSR).

Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Les alltid produktmanualen før bruk.
- Sørg for at produktet kun brukes til sitt tiltenkte formål.
- Hold produktet utenfor rekkevidde for barn og sårbare individer.
- Inspiser produktet for eventuell skade før bruk. Ikke bruk hvis skadet.
- Rapporter eventuelle usikre produkter eller ulykker til relevante myndigheter.
- Sjekk regelmessig for tilbakekallingsoppdateringer på EU's Safety Gateplattform.

Spesifikke sikkerhetsforholdsregler for bruk

- Bruk passende sikkerhetsutstyr, inkludert vernebriller og hansker, når du bruker dies.
- Sørg for at arbeidsområdet ditt er rent og fritt for hindringer.
- Ikke overskrid de anbefalte spesifikasjonene under omlasting.
- Følg alltid produsentens instruksjoner for compatible hylser.
- Unngå distraksjoner mens du omlaster for å opprettholde fokus og sikkerhet.
- Oppbevar dies i et sikkert sted når de ikke er i bruk for å hindre uautorisert tilgang.

Instruksjoner for installasjon og bruk

1. Installasjon

- Sørg for at omlastingspressen er sikkert festet.
- Skru TRIEBEL BenchRest Nakke Die inn i pressen ved hjelp av 7/8" gjengene.
- Stram sikkert, men ikke overstram, da dette kan skade dies.

2. Bruk

- Sett hylsen inn i dies.
- Bruk veiledningsslangen for å sikre riktig justering av hylsen under størkingsprosessen.
- Hvis du bruker den valgfrie utvideren, følg instruksjonene som er gitt i produktmanualen.
- Etter størking, sjekk dimensjonene på hylsen for å sikre at den møter spesifikasjonene.
- Rengjør dies jevnlig for å opprettholde optimal ytelse.

Avfallsinstruksjoner

- Avhending av ubrukte eller skadede komponenter må skje i samsvar med lokale forskrifter.
- Ikke kast dies i vanlig husholdningsavfall.
- Kontakt din lokale avfallshåndteringsmyndighet for veiledning om riktige avhendingmetoder.

Kontaktinformasjon for videre støtte

For spørsmål eller bekymringer angående TRIEBEL BenchRest Nakke Die, vennligst se produktmanualen eller kontakt din forhandler for hjelp.

Ved å følge disse sikkerhetsinstruksjonene kan du sikre en trygg og effektiv omlastingsopplevelse med TRIEBEL BenchRest Nakke Die. Takk for din oppmerksomhet mot sikkerhet og samsvar.

Instrukcja Bezpieczeństwa dla TRIEBEL BENCHREST NECK DIES

Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup TRIEBEL BenchRest Neck Die 8x57 IS. Aby zapewnić bezpieczne i efektywne użytkowanie produktu, prosimy o uważne zapoznanie się z poniższymi instrukcjami bezpieczeństwa oraz zaleceniami. Naszym celem jest zapewnienie, że korzystanie z tego produktu będzie bezpieczne i komfortowe.

Ogólne zasady bezpieczeństwa

- Używaj produktu zgodnie z jego przeznaczeniem.
- Regularnie sprawdzaj stan techniczny die, aby upewnić się, że nie ma uszkodzeń.
- Przechowuj die w suchym miejscu, z dala od dzieci i osób nieuprawnionych.
- Zawsze używaj odpowiednich środków ochrony osobistej, takich jak okulary ochronne i rękawice, podczas pracy z die.
- Nie używaj produktu, jeśli zauważysz jakiegokolwiek uszkodzenia lub nieprawidłowości.

Specyficzne środki ostrożności dotyczące użytkowania

- Upewnij się, że die jest odpowiednio zamocowane w prasie do przeładowania przed użyciem.
- Nie przekraczaj zalecanych parametrów ciśnienia podczas używania die.
- Nie używaj die do łusek, które nie są zgodne z jej specyfikacją (8x57 IS).
- Zachowaj ostrożność podczas wymiany wkładów i pinów, aby uniknąć urazów.
- Przed każdorazowym użyciem sprawdź, czy wkładka do rozmiaru szyjki jest czysta i wolna od zanieczyszczeń.

Instrukcje dotyczące instalacji i użytkowania

1. Instalacja:

- Upewnij się, że prasa do przeładowania jest stabilna i odpowiednio ustawiona.
- Wkręć die w gniazdo prasy do przeładowania, upewniając się, że gwint (7/8") jest prawidłowo dopasowany.
- Zainstaluj wkładkę do rozmiaru szyjki, upewniając się, że jest prawidłowo umiejscowiona.

2. Użytkowanie:

- Umieść łuskę w die i powoli wciśnij dźwignię prasy, aby rozpocząć proces formowania.
- Monitoruj postęp formowania, aby upewnić się, że łuska jest odpowiednio przetwarzana.
- Po zakończeniu procesu wyjmij łuskę z die i sprawdź jej stan.

Instrukcje dotyczące utylizacji

- Utylizuj produkt zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów.
- Nie wyrzucaj produktu do ogólnych odpadów, jeśli zawiera niebezpieczne materiały.
- Skontaktuj się z lokalnymi służbami zajmującymi się utylizacją odpadów w celu uzyskania informacji na temat bezpiecznego pozbycia się produktu.

Informacje kontaktowe dla dalszego wsparcia

W przypadku pytań dotyczących bezpieczeństwa lub użytkowania produktu, prosimy o kontakt z odpowiednim

punktem kontaktowym w UE.

Zgłaszanie niebezpiecznych produktów

- Jeśli zauważysz jakiegokolwiek niebezpiecznego produktu lub incydenty, zgłoś to odpowiednim władzom.
- Sprawdzaj regularnie aktualizacje dotyczące wycofań produktów na platformie Safety Gate UE.

Dziękujemy za przestrzeganie powyższych wskazówek i życzymy udanego użytkowania TRIEBEL BenchRest Neck Die.

TRIEBEL BENCHREST NECK DIES FOR RIFLE CALIBERS Käyttöohjeet ja Turvaohjeet

Johdanto

Tervetuloa TRIEBEL BenchRest Neck Die tuotteen käyttöohjeeseen. Tämä ohje sisältää tärkeitä turvallisuusohjeita ja käyttöohjeita, jotka auttavat sinua käyttämään tuotetta turvallisesti ja tehokkaasti. Varmista, että luet ja ymmärrät kaikki ohjeet ennen tuotteen käyttöä.

Yleiset Turvaohjeet

- Varmista, että tuote on tarkoitettu vain aikuisille, ja että se on käytössä vain henkilöiltä, joilla on riittävä taito ja kokemus.
- Säilytä tuote lasten ulottumattomissa.
- Tarkista tuote ennen käyttöä mahdollisten vaurioiden varalta. Älä käytä vaurioitunutta tuotetta.
- Noudata kaikkia valmistajan ohjeita ja varoituksia.

Erityiset Turvaohjeet Käyttöön

- Käytä aina henkilökohtaisia suojavarusteita, kuten suojalaseja ja käsineitä, kun käsittelet latausmateriaaleja.
- Varmista, että työskentelyalueesi on hyvin valaistu ja järjestetty.
- Vältä liiallista voimaa tuotteen käyttöprosessissa. Käytä vain tarvittavaa voimaa varmistaaksesi turvallisen ja tehokkaan käytön.
- Älä koskaan jätä tuotetta ilman valvontaa käytön aikana.
- Jos tuote ei toimi odotetusti, pysäytä käyttö ja tarkista ohjeet tai ota yhteyttä asiantuntevaan henkilöön.

Asennus ja Käyttöohjeet

1. Asennus

- Varmista, että työskentelyalueesi on puhdas ja vapaa esteistä.
- Kiinnitä BenchRest Neck Die tukevasti latauslaatikkoon tai vastaavaan laitteeseen.
- Tarkista, että kaikki osat ovat kunnolla kiinnitettyjä ja että ei ole irtonaisia osia.

2. Käyttö

- Aseta patruunakuori ohjausputkeen.
- Käynnistä prosessi ja seuraa tarkasti kaikkia ohjeita.
- Varmista, että kaulakoon hionta (8.80mm) ja laajennin (8.17mm) ovat oikeat ennen käyttöä.
- Suorita kaikki toimenpiteet rauhallisesti ja harkiten, jotta vältät onnettomuudet.

Hävittämisohteet

- Hävitä käytetyt tai vaurioituneet tuotteet ja osat paikallisten ympäristösääntöjen mukaisesti.
- Varmista, että kaikki vaaralliset materiaalit hävitetään asianmukaisesti.

Lisätietoja ja Tuki

Jos sinulla on kysymyksiä tai tarvitset lisätietoja tuotteesta, ota yhteyttä valmistajaan tai etsi lisäohjeita käyttöoppaasta. Muista, että voit myös tarkistaa EU:n Safety Gate järjestelmästä mahdolliset tuotevaroitukset ja kutsut.

Yhteenveto

Tämä käyttöohje tarjoaa sinulle kaikki tarvittavat tiedot TRIEBEL BenchRest Neck Die tuotteen turvalliseen ja tehokkaaseen käyttöön. Noudata ohjeita huolellisesti ja varmista, että käytät tuotetta oikein. Kiitos, että valitsit TRIEBEL!

Säkerhetsinstruktioner för TRIEBEL BENCHREST NECK DIES

Introduktion

Tack för att du valt TRIEBEL BenchRest Neck Die för rifle kaliber 8x57 IS. Denna produkt är designad för att säkerställa en säker och effektiv omladdningsprocess. Vänligen läs och följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant för att undvika olyckor och skador.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Använd alltid produkten enligt tillverkarens anvisningar.
- Håll produkten utom räckhåll för barn och andra sårbara grupper.
- Kontrollera produkten för skador innan användning. Använd inte skadade produkter.
- Rapportera osäkra produkter och olyckor till myndigheterna.
- Håll dig informerad om eventuella återkallelser via EU:s Safety Gateplattform.

Specifika säkerhetsåtgärder vid användning

- Använd alltid skyddsglasögon och handskar när du arbetar med omladdningsverktyg.
- Se till att arbetsområdet är rent och fritt från skräp för att undvika olyckor.
- Kontrollera att alla komponenter är korrekt installerade innan du använder produkten.
- Var medveten om att felaktig användning kan leda till personskador eller skador på produkten.

Instruktioner för installation och användning

1. Installera produkten:

- Skruva fast neck die i omladdningspressen med gängan 7/8".
- Kontrollera att neck die är ordentligt åtdragen men överdriv inte åtdragningen.

2. Användning av produkten:

- Placera en patronhylsa i die.
- Använd den utbytbara precisionsslipade bush för att forma patronhylsan.
- Om du använder expander, se till att den är korrekt installerad.
- Utför processen långsamt och noggrant för att säkerställa exakt axial justering.

3. Avsluta processen:

- När omladdningen är klar, ta bort patronhylsan och inspektera den för eventuella defekter.
- Förvara produkten på en säker plats efter användning.

Avfallshanteringsinstruktioner

- Avfallshantering av produkten bör ske i enlighet med lokala föreskrifter.
- Undvik att kasta produkten i vanligt avfall; kontrollera med lokala myndigheter för korrekt avfallshantering.

Kontaktinformation för ytterligare stöd

För mer information eller frågor om produkten, vänligen kontakta din lokala återförsäljare eller tillverkaren. Se till att ha produktens artikelnummer tillgängligt för snabbare hjälp.

Tack för att du följer dessa säkerhetsinstruktioner. Vi önskar dig en säker och framgångsrik omladdningsupplevelse med TRIEBEL BenchRest Neck Die.

TRIEBEL BENCHREST NECK DIES FOR RIFLE CALIBERS

Bezpečnostní pokyny

Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili TRIEBEL BenchRest Neck Die pro ráži 8x57 IS. Tento výrobek je navržen tak, aby poskytoval vynikající přesnost a výkon při přebíjení nábojů. Abychom zajistili vaši bezpečnost a správné používání produktu, přečtěte si prosím následující bezpečnostní pokyny.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Před použitím výrobku si přečtěte a porozumějte všem pokynům a bezpečnostním upozorněním.
- Udržujte výrobek mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Používejte výrobek pouze k určenému účelu.
- Při manipulaci s náboji a reloadingovými nástroji dodržujte veškeré bezpečnostní postupy.
- Zkontrolujte, zda je výrobek v dobrém stavu a zda nejsou poškozeny žádné jeho části.

Specifická bezpečnostní opatření při použití

- Při používání výrobku noste ochranné brýle a rukavice.
- Zajistěte, aby pracovní prostor byl dobře osvětlený a uspořádaný.
- Před zahájením práce s reloadingovým zařízením se ujistěte, že máte všechny potřebné nástroje a materiály.
- Nikdy nepoužívejte výrobek s poškozenými nebo nekompatibilními komponenty.
- Dbejte na správné nastavení a údržbu výrobku, abyste předešli nehodám.

Pokyny pro instalaci a používání

1. Instalace:

- Ujistěte se, že je reloadingová stanice stabilní a bezpečná.
- Nainstalujte die do reloadingové stanice podle pokynů výrobce.
- Zkontrolujte, zda je die správně utažena a zajištěna.

2. Použití:

- Vložte nábojnici do die a ujistěte se, že je správně umístěna.
- Pomalu a rovnoměrně stlačte rukojeť reloadingové stanice, abyste formovali nábojnici.
- Po dokončení procesu vyjměte nábojnici a zkontrolujte její kvalitu.

3. Údržba:

- Pravidelně kontrolujte die a další komponenty na známky opotřebení nebo poškození.
- Čistěte die po každém použití, abyste odstranili zbytky a prach.

Pokyny pro likvidaci

- Při likvidaci výrobku dbejte na místní předpisy a zákony o odpadech.
- Zvažte recyklaci materiálů, pokud je to možné.
- Nikdy nevyhazujte výrobek do běžného odpadu, pokud obsahuje nebezpečné materiály.

Kontaktní informace pro další podporu

Pro jakékoli dotazy nebo obavy ohledně bezpečnosti výrobku se obraťte na místní autority nebo výrobce. Vždy zkontrolujte aktuální informace o případných výzvách k stažení výrobku na platformě Safety Gate EU.

Tyto pokyny byly vytvořeny v souladu s Evropským nařízením o obecné bezpečnosti výrobků (GPSR). Dodržováním těchto pokynů zajistíte bezpečné používání vašeho výrobku a ochranu sebe i ostatních.